

TABLE OF CONTENT

APPROVAL SHEET	i
LEGALIZATION SHEET	ii
PREFACE	iii
A KNOWLEDGEMENT	iv
TABLE OF CONTENT	v
REFERENCES	vii
CHAPTER I IN INTRODUCTION	1
1.1 Background of <i>Translation Understanding Family Process</i>	1
1.2 Purpose of <i>Translation Understanding Family Process</i>	3
1.3 Significance of <i>Translation Understanding Family Process</i>	3
1.4 Metode of Translation	3
1.4.1 Word-for-word Translation	3
1.4.2 Literal Translation	4
1.4.3 Faithful Translation	4
1.4.4 Semantic Translation	4
1.4.5 Adaption	5
1.4.6 Free Translation.....	5
1.4.7 Idiomatic Translation.....	6
1.4.8 Communicative Translation	6
CHAPTER II THE IDENTITY OF THE UNDERSTANDING FAMILY PROCES	9
2.1 Characteristic of the book <i>Understanding Family Process</i>	9
2.2 Synopsis of the <i>Understanding Family Process</i>	9
2.3 Biography of Author.....	10
CHAPTER III TRANSLATION PROJECT	11
3.1 The Result of Translation	11
3.2 Teori Proses Keluarga dan Ilmu Sosial	17
3.3 Penggunaan Awal Sistem Pendekatan Struktural	20
3.4 Sistem Variabel Empiris.....	39
3.5 Munculnya Teori Sistem Umum	50
3.6 Metode and Strategis used in Translation	72
3.7 Keritik Open, Sistem Yang Sedang Belajar	85

3.8 Pendekatan sistemik Untuk Keluarga.....	86
3.9 Keritik Pencarian Sasaran, Sistem Pengaturan Diri.....	88
CHAPTER IV CONCLUSION AND SUGGESTIO	89
4.1 Conclusion.....	89
4.2 Suggestion	90

